

清明阿彌陀佛超度法會 3.4.2021 – 4.4.2021

請於 3 月 31 日前填妥並寄回

增福延壽祿位 (Fortune & Longevity Blessing)

清明阿彌陀佛超度法會表格

代號 / 功德金: (A) 個人 (each) HK\$ 50 (B) 合家 (Family) HK\$ 100 (C) 公司 (Company) HK\$ 150					
代號 Item	姓名 Name	金額 Amount	代號 Item	姓名 Name	金額 Amount
**如表格不敷應用, 請影印或另紙書寫。法會期間, 仍接受登記牌位					總金額 Total Amount

附薦蓮位 (Chang Chog) 每蓮位: HK\$ 50 / each name

每個蓮位只可填上一位先人或歷代祖先蓮位 (超薦渡亡, 為求先人往生善道、離苦得樂)

代號: (A) 歷代祖先 Family Ancestry's Name (B) 亡者 (個人) Deceased Name (C) 冤親債主 Karmic Debtors		(D) 夭折嬰孩 Unborn deceased baby (E) 無主孤魂 Wandering Spirit		金額 Amount
代號	先親或其他亡魂姓名 Deceased Name	代號	先親或其他亡魂姓名 Deceased Name	金額 Amount
	陽上		陽上	
	陽上		陽上	
	陽上		陽上	
	陽上		陽上	
	陽上		陽上	
**如表格不敷應用, 請影印或另紙書寫。法會期間, 仍接受登記牌位				總金額 Total Amount

贊助方法 Payment Method: (請於適當方格內填上 ☒ Please ☒ the box where it is appropriate)

劃線支票 (抬頭為「蘇曼迦舉佛學有限公司」) 寄往: 香港銅鑼灣百德新街 58-64 號華廈大廈一樓B室

Crossed Cheque (Payable to "Zurmang Kagyud Buddhist Centre Co. Ltd.")

mailed to: Flat B, 1/F., Welcome Mansion, 58-64 Paterson Street, Causeway Bay, Hong Kong

☐ 自動櫃員機轉賬 / 直接銀行存款* ATM Transfer / Direct Bank-in 渣打銀行港幣儲蓄存款戶口 36811280183

☐ 請寄回捐款收據予本人: 善款超過 HK\$100 以上者, 可獲免稅收據 收據如需郵寄, 請附回郵信封及貼上郵票

Please mail the official donation receipt as per the enclosed self-stamped envelope to the following address:

姓名 Name: _____ 聯絡電話 Tel: _____

電郵地址 Email: _____

地址 Address: _____

查詢請電 For enquiries, please call 吉美扎巴喇嘛(852) 6276 6355 Alice. Lee (852)9420 2370

請將此表格連同支票影印本或銀行入數紙副本及姓名傳真至 2398 8734 或 電郵至 info@zurmangkagyud.com

Please send this donation form, together with your cheque copy or original bank-in slip copy (with your name on it) to us by fax or email

由本中心填寫 收到日期:

☐ 現金日期:

☐ Transfer Ebanking

經手人姓名:

☐ 支票號碼:

☐ 存款收據日期:

☐ ATM Transfer

☐ 中心收據號碼

☐ 收據寄發日期:

☐ Direct Bank-in

Date:



ZURMANG KAGYUD
BUDDHIST CENTRE (HONGKONG)
蘇曼迦舉佛學中心 (香港)

清明阿彌陀佛超度法會 3.4.2021 – 4.4.2021

請於 3 月 31 日前填妥並寄回

供光明燈 Lamp offering

清明阿彌陀佛超度法會表格

菠蘿燈 (時間 3 天)		菠蘿燈 (時間 7 天)	
姓名 Name	金額 Amount HK\$100	姓名 Name	金額 Amount HK\$300
	()100=()		()x300=()
	()100=()		()x300=()
	()100=()		()x300=()
	()100=()		()x300=()
	()100=()		()x300=()
供光明燈利益與功德: 身業清淨, 口業清淨, 意業清淨, 善友清淨。		總金額 Total Amount HK\$	

功德芳名 Sponsor name	隨喜法會 Rejoice Offering puja	供花 Offering flowers	供果 Offering fruit	供僧 Offering to Sangha	隨喜功德 Any amount
	☐	☐	☐	☐	
	☐	☐	☐	☐	
	☐	☐	☐	☐	
	☐	☐	☐	☐	
	☐	☐	☐	☐	
請於適當方格內填上 ☒ Please ☒ the box where it is appropriate					合共總金額 HK\$

~對如此殊勝的活動以任何形式的支持、協助或贊助都能消除我們累世的惡業，為來生積累善業功德~

贊助方法 Payment Method : (請於適當方格內填上 ☒ Please ☒ the box where it is appropriate)

劃線支票 (抬頭為「蘇曼迦舉佛學有限公司」) 寄往: 香港銅鑼灣百德新街 58-64 號華廈大廈一樓 B 室

Crossed Cheque (Payable to "Zurmang Kagyud Buddhist Centre Co. Ltd.")

mailed to : Flat B, 1/F., Welcome Mansion, 58-64 Paterson Street, Causeway Bay, Hong Kong

☐ 自動櫃員機轉賬 / 直接銀行存款* ATM Transfer / Direct Bank-in 渣打銀行港幣儲蓄存款戶口 36811280183

☐ 請寄回捐款收據予本人: 善款超過 HK\$100 以上者, 可獲免稅收據 收據如需郵寄, 請附回郵信封及貼上郵票

Please mail the official donation receipt as per the enclosed self-stamped envelope to the following address:

註: 參加閉關者費用, 恕不可作扣稅收據。

姓名 Name : _____ 聯絡電話 Tel : _____

電郵地址 Email: _____

地址 Address : _____

查詢請電 For enquiries, please call 吉美 喇嘛 (852)6276 6355 中心电话 Tel: (852)-23988737

請將此表格連同支票影印本或銀行入數紙副本傳真至 2398 8734 或 電郵至 info@zurmangkagyud.com

Please send this donation form, together with your cheque copy or original bank-in slip copy to us by fax or email

由本中心填寫 收到日期: ☐ 現金日期: ☐ Transfer Ebanking 經手人姓名: _____
☐ 支票號碼: ☐ 存款收據日期: ☐ ATM Transfer
☐ 中心收據號碼 ☐ 收據寄發日期: ☐ Direct Bank-in
Date: _____